

Terrence McNally

auteur américain

né à Corpus Christi, Texas.

fit ses études au Columbia University, New-York,

où il obtint un B.A. en Anglais.

reçoit le Harry Evans Travelling Fellowship lors
de sa graduation en 1960.sa première pièce "And Things That Go Bump
in the Night"est produite sur Broadway au Royale Theatre, en 1965.
en 1967, il reçoit le Guggenheim Fellowship.Terrence McNally est membre de Actors Studio and the
Playwrights Unit dans Manhattan, où il vit et travaille.**René Dionne**a écrit "Aux yeux des hommes" adaptation québécoise
de "Fortune and Men's Eyes" de l'auteur torontois
John Herbert,cette adaptation a été produite au Théâtre de
Quat'Sous en mai 1970.

il est traducteur pour Synchro Québec.

il a assuré la traduction de séries télévisées et de
nombreux films pour l'O.N.F.**"NEXT" "NEXT"***ET MARION CHEEVER ENTRE DANS LA SALLE
D'EXAMEN DU BUREAU DE RECRUTEMENT DE
L'ARMEE AMERICAINE, OU L'ATTEND LE
SERGENT THECH (femme, officier examinateur)**MARION — "... on va pouvoir faire ça assez
vite, y'a sûrement une erreur.
Autrement..."**SERGENT
THECH — "Le gouvernement ne commet jamais
d'erreur.
Si votre patrie vous appelle, c'est
qu'elle a ses raisons. Puis-je avoir votre
carte et votre bouteille, je vous prie."***"LE RETOUR DU GUERRIER"***l'action se déroule dans "un beau sous-sol fini"**c'est le retour du cadavre de "Jimmy", fils aîné d'une
famille américaine moyenne.*

deux pièces en un acte

auteur

adaptation

DISTRIBUTION

mise en scène

Marion Cheever
Sergent Thech

mise en scène

la fille (SUZIE)
le fils (JOHNNIE)
la mère (MONA)
le père (SAM)
JIMMY
MISS HORNECHOREGRAPHIES
COSTUMES
MAQUILLAGES
COIFFURESECLAIRAGES
DIRECTION DE
PRODUCTIONREGIE
MONTAGE DU DECORCONCEPTION GRAPHIQUE
DE L'AFFICHE

PHOTOS

TERRENCE McNALLY
RENE DIONNE

(par ordre d'entrée en scène)

"N E X T"

GERMAIN BEAUCHAMP

CLAUDE GAI
BARBARA PASCHE**"LE RETOUR DU GUERRIER"**

MICHEL PIERRE BOUCHER

DANIELLE LORAIN
ROBERT DAVIAU
AMULETTE GARNEAU
YVON DUFOUR
MARC MESSIER
BARBARA PASCHERobert Daviau
François Laplante
Jacques Lafleur
Pierre David
du Salon Haute Coiffure
John Inc.Bertrand Petit
Denis MénardLaurent Langlois
André Bellemar
Serge Desrosiers
Marcel Gosselin
Pierre Langevin
Richard Lespérance
Jacques Mineau

André Cornellier

LE THEATRE DE QUAT'SOUS

Directeur artistique **PAUL BUISSONNEAU**
Directeur administratif **JOHN C. GOODWIN**
Relations publiques **LORRAINE RICHARD**
Secrétariat **SIMONNE MARTINET**
Guichet **MICHELLE LEGARE**

RENSEIGNEMENTS: 845-7277

LE THEATRE DE QUAT'SOUS PRESENTE

"SOLANGE" et "GOGLU"deux pièces en un acte
de JEAN BARBEAUavec **DOROTHY BERRYMAN**
MARC LEGAULT
JEAN RICARDles lundis 22, 29 JANVIER et les 5, 12 FEVRIER
à 20:30 heures
LE CENTRE D'ESSAI DES AUTEURS COLLABORE
A CETTE PRODUCTION.

IL Y AURA UNE ENTRACTE DE 15 MINUTES

A NE PAS MANQUER!

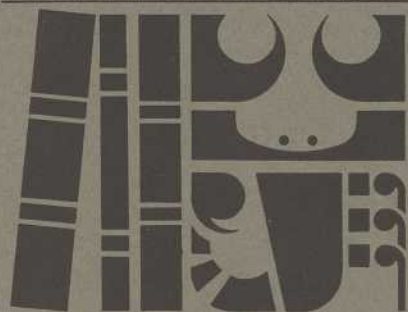
les productions paul buissonneau
PRESENTENT
à la Place des Arts
(Théâtre Port Royal) du 18 au 28 janvier

"GEORGES ET LES ETOILES DE L'EST"
une comédie musicale de NORMAND DAIGNEAULT
mise en scène par JEAN-PIERRE MENARD
avec le THEATRE DU BONHOMME SEPT-HEURE.

(Théâtre Maisonneuve) à compter du 7 mars

"MOMANS"
une comédie de GEORGE FURTH
adaptation de MICHEL TREMBLAY
mise en scène ANDRE BRASSARD
avec DENYSE FILIATRAULT.

LES BILLETS DU THEATRE
DE QUAT'SOUS EN VENTE A LA
LIBRAIRIE DU SCORPION INC.



CENTRE LANGELIER / VILLE ST-LEONARD
TEL.: 254-6402

Spi-Lo INC.

Tapisseries Murales • Peintures • Encadrements • Cadeaux
Tapestries • Paintings • Custom Framing • Prints • Gifts

Place Bonaventure, Le Passage
861-8772



PRO THEATRE 1978.01.00X

LES BILLETS DU THEATRE
DE QUAT'SOUS EN VENTE A LA
LIBRAIRIE DU SCORPION INC.



CENTRE LANGELIER / VILLE ST-LEONARD
TEL.: 254-6402

Spi-Lo INC.

Tapisseries Murales • Peintures • Encadrements • Cadeaux
Tapestries • Paintings • Custom Framing • Prints • Gifts

Place Bonaventure, Le Passage
861-8772

PRO THEATRE 1975, 01, 10 X